



ᐅᑎᑎᓂᓂᓂ ᐅᑦᑎᑦᑎᑦᑎᑦᑎᑦᑎᑦ  
Building Nunavut Together  
Nunavut Iiuqatigiingniq  
Bâtir le Nunavut ensemble

**Havaktuliqijit Maliruakhait**  
Maliktaghat 516: Ilaulaarningit  
Titiraqhimaajut

## **ILAULAARNINGIT TITIRAQHIMAJUT**

### **HIVUNIKHANGIT**

1. Ilaulaarningit Titiraqhimaajut akittuninganik ihuaqtut ihuaqtulu pigiarutit havaktikhaqhiuriami amihunik inikhanik aadjikutaanik havaamik uqatiarninginnik humiliqaa Kavamani Nunavumi (GN). Ilaulaarningit Titiraqhimaajut havaktaukpata, titiraqhimaajut atuqtaujaaqutut tamainin havagvingnin/nunallaani timiqutainin havaktiugit havaktiqanngittut aadjikiiktumik havaatigut naunaijautainik taapkaa havaktiqarniaqtut nutaanik akitaqutauntini.

Ilaulaarningit Titiraqhimaajut atuqtittijut qilamik ihuatqijamiglu inuqaliriangani amihunik ajurnaqtuniglu inikhanik aadjikiinik havaamik uqatiarninginik.

Ilaulaarningit Titiraqhimaajut pipkaijut qilamik havaktikhaqhiurnirmik Nunavunmi Inuit pivagiaganilu GN-kut aturiaqaqtainik ilagani Nakataq 23-mi Nunavumi Angiqatigiingunmi, kivgaqturiangani kavamani havaktut.

Una hivulluuruti tunivaktuq atanngujanik Havaktikhaqhiuqtinullu Taaktiit maliktakhainnik pipkainikkut Ilaulaarningit Titiraqhimaajut havaktauhimajun atuqtaujuullu ihuaqtumik uumani *Kavamatkunni Havaktinginnun Maligarmi* turaangajainniklu GN-kkuni.

### **INUIT INUUQATIGIINGNIKKUT AKHUURUTIGIANGIT (ISV) HIVUNIKHALIURUTAIT**

2. Una hivulluuruti hivulliuqtauuyuq hapkunangga ISV hivulluurutinin:  
*Qanuqtuurniq: Nutaanik piliurniq ikajuutaujurlu* – piluqtuq Ilaulaarningit Titiraqhimaajut ihuaqtumik inuqariami amihunik havaanik aadjikutaanik havaamut qanurittaakhaanik.

### **PITQUYAUHIMAYUT**

3. Una hivulluuruti aturutiqaqtuq tamainnun GN-kkuni havagviinnun kavamatkunnilu timiqutainnun havaktikhaqhiuqtun malikhugu una *Kavamatkunni Havaktinginnun Maligaaq*.

### **UNNIQTUTIT**

4. **Ilaulaarningit Titiraqhimaajut** hunaqarninganik uuktuqtup uuktuqhimajut havaktukhanik akitaqutauntinik nanijaujuullu ajunngittut inuqaliriangani hivunikhami inuqangininginik aadjikutaani havaap qanurininganik. Ilaulaarningit Titiraqhimaajut ilaqaqtut imaa:



ᐅᑎᑎᑭᑦ ᐅᑭᑦ ᐱᑭᑦᐅᑦᑦᑦᑦᑦᑦ  
Building *Nunavut* Together  
*Nunavut* Iluqatigiingniq  
Bâtir le *Nunavut* ensemble

**Havaktuliqijit Maliruakhait**  
Maliktaghat 516: Ilaulaarningit  
Titiraqhimajut

- Naunajariikhimajut uuktuqtun ihivriuqtauvakhimajut apiqhuivakhimajullu pigiaqaqtunlu havaguikhimannaqtilluni kihititirutikharnik (Hivulliujuqhaq 0-mi) Nunavunmiluuniit Inuinnaujut (Hivulliuuniaqtun 1); unaluuniit
  - Aallat naunajaqhimajut uuktuqtut kitut uuktuqtaujut uvvalu apiqhuqtaujut.
5. **Havaktikhaqhiurnikkut Havaktikhaqhiuqtijuq** havakti tikkuaqtauhimajuq ihuaqhijaami havaktikhaqhiurnikkut.
  6. **Nunavut Inuit** tukiqaqtuq Inuit atiliuqhimajut uvani Nunavut Tunngavik Timiqutit (NTI) Inuit Atiliuqhimajut Titiraqhimajut malikhugu Nunavunmi Nunataarutaanut Angirutaa.
  7. **Ihivriurlugit Qanurilinigit** uqautaujut aturiaqaqtunik qaujimajamingnit ilihautiniglu uuktuqtut ihumagijaujariaqaqtut uqaqatigiingnirmik.
  8. **Pukuktiujukhat Katimajit** tukiqaqtuq havaktikhaqhiurnikkut katimajit ilaujukhat havaktikhaqhiurnikkut taaktit atan'ngujaujullu havaakhamik havaktikhaqhiurnikkut. Ihuaqqat, ilaujuq ajuttiaqhimajumik/hanajukharnik unalu/unaluuniit nunallaani/pitquhiliqinikkut ajuttiaariikhimajunik ilaugiaqaqtun talvunga Pukuktiujukhat Katimajit, taimaa tamaat ilaujut uqaudjiukharnigluuniit katitirutikharnik niruaqhimaittumik kingullirmi havaktikharnik ihumaliurutikharnik. Tamaita ihuaqtumit akhuurutit havaktauniaqtut ilaulugit Nunavunmi Inuk uvani Pukuktiujukhat Katimajit.
  9. **Ihuinaarutiqaqtut Naunaipkutainik Naunajarninga** tukiqaqtuq qiniqhianinganik iniqtaujuq Paliihimanit (RCMP) Piliihimaluniit ikajuutinik Kanatami tikkuaqhijaangani inuk ihuinaaqhimangmangaat ihuinaarutimik.

## **IHARIAGIYANGIT**

10. Ilaulaarningit Titiraqhimajut iniqhimajut Havaktikhaqhiuqtinit havakviujumit, Havakviujuq Havaktuliqiyikkut, havakviujuluniit/kavamani timigijaini havaktukhanik ataniqtuijutinik, inuqaliriangani aadjikiinik havaanik uqattiarninginik inuqanginnik GN-kkuni (tamainni inikhani havagviujunilu/kavamani timingijaini).
11. Tamaita GN-kkut akittaqutautit nuititaujut piniarungnaqhijut havaglugit Ilaulaarningit Titiraqhimajut aadjikiiktumik havaatigut naunajautait havaakhat.
12. Ilaulaarningit Titiraqhimajut havaktauhimajut kinguani ihuiguuutikkut atuqtaujut uuktungnikkut akittaqutautini avatquttugu, uvvalu piquaqtuq nakuujumik upautidjutikhamik uuktuqtumun hapkununga kavamatkuni. Ilakuit naunajaqhimajut



uuktuqtut uuktuqtuni ilaliutihimajut haffumannga Ilaulaarningit Titiraqhimajut aadjikiiktumik havaatigut naunajautait havaakhat.

13. Tunihiluni upautidjutikhamik atauhiq taamna pidjutiqaqtuq pilaarutainun ihuiguuunmik, ihuiguhungnikkut pilaarutit tunijaujut ihuanngettut uuktuqtut kinguani hivulliq havaaq tunijaukpat. Tikkuqaqtauhimajut Ilaulaarningit Titiraqhimajut ihuiguutigijaulimaittuq unalu tukhiqtut uumannga Ilaulaarningit Titiraqhimajut piqanngittut ihuiguutigijaujuq pilaarutingit. Takulugu **HRM702: Havaktit Ihuiguuutait** naunaiqhittiarumagumik.
14. Uuktuqtuq tukhiqtaaqtuq unguvaqtauluni hapkunangga Ilaulaarningit Titiraqhimajunik qujaginnaq ubluqhiutaani.
15. Ilaulaarningit Titiraqhimajut iniqtaunginnarniaqtut 12-ni tatqiqhiutini. Pidjutait ihumaliuriangini aturiangini Ilaulaarningit Titiraqhimajut ilaujut:
  - Taamna pilaqurnia taamna avaliiqtut uuktuqtut pijumajainnit;
  - Piqaqtun ajuittiarikhimajunik Inuit;
  - Ajurnaqtuq havaktikhaqhiuriami havaaq.
16. Tuglijuq Ministaujumit Havaktuliqiyikkut hivitulaaqtait Ilaulaarningit Titiraqhimajut aallanik 6-ni tatqiqhiutinun. Una hiviturjuumijuq kiglikhaa ilitaridjutaujuq ihariahungniq pipkaijaangini nutaanik uuktuqtunun uvvalu qangannuaq iniqtiqhimajut pijakhanik uukturiangini havaakhat, ikajuqhugit pijaangini nakuutqijaa uuktuqtuq havaktitauliqtuq uvvalu hivunikhaliurut pittiaqtaujuq.
17. Naahaudjarikhigiami Ilaulaarningit Titiraqhimajut naunaiqtauniaqtut havaktikhaqhiurnikkut hivulliutijakhanut, hivulliq Nunavunmi Inuinait maliktaulutik atauhillaat naunajautigiplugit uuktuqtut tuniuqhainikkut naunaitkutikhanik apiqhuqtaunikkut havaktaujunit.
18. Tunijaujukhat piluqtauniaqtut naunajautigilugit naunajautait; nunallaami iglugijaujup ihumagijaulimaittuq, kihimi akittaqtu kiglikhaqarumik humiinniarumik.
19. Hivuani ilitarijauhijumik tunihitinnagu havaakhamik piluqtauhimajuq, uuktuqtut pijukhat naunajautikkut imaalu ihuinaaqhimanikkut naunajainirmik havaktaunikhanik (pijukhaukpat).
20. Niruaqtaujujkanut Ilautaaqtunut Titiraqhimajut ikiglijuummirmumik havaakhamik, unguvaqtauniarunaqhijut titiraqhimajunit. Ilakuit naunaijaqhimajut uuktuqtut uvani Ilaulaarningit Titiraqhimajuni tunijautinnagit tunihinirmun havaakhanik, uvvaluuniin Ilaulaarningit Titiraqhimajunik nunguniarumi.



ᑭᑭᑎᑭᑭ ᑭᑭᑭᑭ ᑭᑭᑭᑭ ᑭᑭᑭᑭ ᑭᑭᑭᑭ  
Building *Nunavut* Together  
*Nunavut* liuqatigiingniq  
Bâtir le *Nunavut* ensemble

**Havaktuliqijit Maliruakhait**  
Maliktaghat 516: Ilaulaarningit  
Titiraqhimajut

21. Una Tugliq Minista Havaktuliqiyikkut nutqaqtittaaqtaa Ilaulaarningit Titirarmik tunnganiqaqtumik Nakataq 23-mi uvani Nunavunmi Angirutimi ihumagijainni.

### **ATANIQTUIDJUTIT NAUNAIJAUTILLU**

- 22. Una *Kavamatkunni Havaktut Maligaq*
- 23. Ihivriungniq Havaktiitatigun Uuktuffaaqpaktunullu Maliguarakhat
- 24. Nunavunmi Nunataarutaanut Angirutaa, Nakataq 23
- 25. Hivulliulluaqtukhat Havaaktikhaqhiuqtut Atugakhaq
- 26. GN-kkuni Havaktunik Maliruakhaq
- 27. HRM Maliktaghat 501: Havaktikhaqhiuqtut Havauhiit
- 28. HRM Maliktaghat 508: Naunaijainiq
- 29. HRM Maliktaghat 702: Havaktit Ihuiguuhtait

### **UQARVIKHAT**

30. Naunaiqhittiarumaguvit imaaluuniit aallanik naunaitkutikhanik, uqarvigilugu:

Aulapkaiji, Havaktikhaqhiurnikkut  
Havaktuliqiyikkut  
Iqaluit, Nunavut  
867-975-6223

unaluuniit

Aulapkaiji, Avikturvingmi Havaktuliqivik  
Havaktuliqiyikkut  
Kangirliniq, Nunavut  
867-645-8062